

Datation : ca 425-400 : alphabet corinthien dans sa dernière phase, où il n'est plus caractérisé que par l'*epsilon* corinthien. Dans [θ]έός, l'*epsilon* a la forme commune E. La conservation du *digamma* intervocalique est remarquable à date aussi basse. L'inscription est plus récente que 3026A, dont l'écriture est peu caractérisée.

[- - - τὰν ν]ᾱ̣α ε̂ σ[όσō] Lhôte : [- - - ν]ᾱ̣α ε̂ σ[τέλλō] DVC

La restitution σ[τέλλω] de DVC n'est pas invraisemblable, car elle s'appuie sur l'expression νῆα στέλλειν « équiper, préparer un navire », qui est bien attestée dans l'*Odyssée*. On trouve aussi πλοῖον στέλλειν chez Hérodoté. Cependant, en nous référant à *LOD* n° 94, nous préférons σ[ῶσω] = att. σώσω, futur de σῶζω. La morphologie de ce verbe est compliquée, et l'on ne saurait garantir la forme de son futur en dorien, cf. *DELG* s. v. σῶς.

$\text{v}\hat{\alpha}\text{f}\alpha = \text{lat. } \textit{navem}$ est ici attesté pour la première fois sous cette forme exacte, mais cf. $\text{v}\hat{\alpha} < \text{v}\hat{\alpha}\text{f}\alpha$ et $\text{v}\hat{\alpha}\text{f} < * \text{v}\hat{\alpha}\text{f}\text{f}$ dans *LOD* n° 94, qu'on a daté de *ca* 400-350, et qui est aussi une consultation d'armateur, par exemple corcyréen. Le consultant de 3024A pourrait être aussi un armateur corcyréen.